

5° dans l'alinéa quatre, le mot « concernée » est abrogé.

Art. 3. Dans l'article 12 du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 mars 2014, les mots « l'assemblée générale de bassin et du bureau de bassin » sont remplacés par les mots « l'administration de bassin ».

Art. 4. L'article 13 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 mars 2014, est remplacé par ce qui suit :

« Art. 13. L'administration de bassin approuve un règlement d'ordre intérieur en vue de son fonctionnement et de l'organisation du secrétariat de bassin. ».

Art. 5. L'article 14/1 du même arrêté, inséré par l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 mars 2014, est remplacé par ce qui suit :

« Art. 14/1. Un quorum de présence s'applique aux réunions de l'administration de bassin d'au moins quatre représentants de la Région flamande. ».

Art. 6. Dans l'article 14/2 du même arrêté, inséré par l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 mars 2014, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 1^{er}, les mots « l'assemblée générale de bassin » sont remplacés par les mots « l'administration de bassin » ;

2° le paragraphe 2 est abrogé.

Art. 7. Dans l'article 16, 4° du même arrêté, inséré par l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 mars 2014, les mots « représentée au sein du bureau de bassin » sont abrogés.

Art. 8. Le Ministre flamand chargé de l'environnement et la politique de l'eau est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 23 mars 2018.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
G. BOURGEOIS

La Ministre flamande de l'Environnement, de l'Aménagement du Territoire, de la Nature et de l'Agriculture,
J. SCHAUVLIEGE

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C - 2018/40016]

1^{er} MARS 2018. — Décret relatif à la gestion et à l'assainissement de sols. — Erratum

Dans le décret susmentionné, publié au *Moniteur belge* du 22 mars 2018, il convient de remplacer l'annexe 1 des traductions allemande et néerlandaise par le texte suivant :

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C - 2018/40016]

1. MÄRZ 2018 — Dekret über die Bodenbewirtschaftung und - sanierung — Erratum

In dem vorgenannten, am 22. März 2018 im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlichten Dekret ist der Anhang 1 der deutschen und der niederländischen Übersetzung durch folgenden Text zu ersetzen:

Anhang 1. Normen

Bodennutzung	Boden (mg/kg _{Trockenstoff})					Grundwasser (µg/L)	
	I Natur	II Landwirtschaft	III Wohngebiet	IV Freizeit- oder Gewerbegebiet +	V Industriegebiet		
Metalle / Metalloide							
Arsen	SW	30	30	40	40	65	10
Cadmium	SW	1	1	3	10	20	5
Gesamtchrom (1)	SW	60	85	125	140	288	50
Chrom VI (2)	SW	4	4	4	13	13	9
Kupfer	SW	40	50	110	490	600	100
Quecksilber	SW	1	1	1	5	5	1
Nickel	SW	60	65	150	350	350	20
Blei	SW	120	200	200	390	1840	10
Zink	SW	120	155	230	3000	3000	200
Nicht-halogenierte aromatische Kohlenwasserstoffe							
Benzen	SW	0,20	0,20	0,20	0,20	0,20	10
Ethylbenzol	SW	3,0	3,0	6,0	3,0	3,0	300
Toluol	SW	3,0	3,0	3,0	7,0	22,0	700
Xylole (Summe)	SW	1,9	1,1	2	8	30	500
Styren	SW	0,4	0,4	0,4	0,4	2	20
Phenol	SW	0,5	0,3	0,7	0,7	1,4	120
Nicht-halogenierte polyzyklische aromatische Kohlenwasserstoffe							
Naphthalin	SW	1,1	0,7	1,7	2,5	6,3	60
Acenaphtylen	SW	0,3	0,3	0,8	8	43	70
Acenaphten	SW	2,6	1,6	3,9	4	6	180

Bodennutzung		Boden					Grundwasser (µg/L)
		(mg/kg _{Trockenstoff})					
		I Natur	II Landwirtschaft	III Wohngebiet	IV Freizeit- oder Gewerbegebiet	V Industriegebiet	
Fluoren	SW	4	2	9	9	16	120
Phenanthren	SW	9	6	12	13	25	120
Anthracen	SW	0,3	0,2	0,7	2,8	6,9	75
Fluoranthren	SW	8	5	23	23	47	4
Pyren	SW	1,4	0,9	3,6	15,4	28,6	90
Benzo(a)anthracen	SW	0,8	0,5	1	9,5	17,3	7
Chrysen	SW	5	3	5	9,7	17,6	1,5
Benzo(b)fluoranthren	SW	0,7	0,4	0,3	11	21	1,5
Benzo(k)fluoranthren	SW	2,5	1,6	1,3	5,3	9,3	0,8
Benzo(a)Pyren	SW	0,2	0,2	0,5	9,5	14,4	0,7
Dibenzo(ah)anthracen	SW	0,8	0,1	0,6	1,8	3,2	0,7
Benzo(g,h,i)perylene	SW	2,5	1,5	3	6,8	11,1	0,3
Indeno-(1,2,3-cd)-pyren	SW	1	0,6	0,2	7	12	0,22
Chlorhaltige Kohlenwasserstoffe							
Dichlormethan	SW	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	20
Trichlormethan	SW	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	200
Tetrachlormethan	SW	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	2
Tetrachlorethylen (PCE)	SW	0,2	0,2	0,7	0,7	1,2	40
Trichlorethylen (TCE)	SW	0,5	0,5	0,2	0,7	0,7	70
1,2-Dichloroethylen (Summe (DCE))	SW	0,3	0,3	0,3	0,4	0,5	50
Chlorethylen (VC)	SW	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	5
1,1,1 - Trichloroethan (1,1,1-TCA)	SW	1,6	1	1,6	5,5	15	500

Bodennutzung		Boden (mg/kg _{Trockenstoff})					Grundwasser (µg/L)
		I Natur	II Landwirtschaft	III Wohngebiet	IV Freizeit- oder Gewerbegebiet	V Industriegebiet	
1,1,2 - Trichloroethan (1,1,2 - TCA)	SW	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	12,0
1,2 - Dichlorethan (1,2 - DCA)	SW	0,1	0,1	0,1	0,2	0,3	30
Zyanide							
Freie Cyanide	SW	2	2	2	2	2	70
Sonstige organische Verbindungen							
Methyl-tert-butyl-ether (MTBE)	SW	1,5	1,5	1,5	1,5	2	300
Mineralölkohlenwasserstoffe							
Fraktion EC > 5-8	SW	4	4	4	6	9	60
Fraktion EC > 8-10	SW	7	7	10	150	600	200
Fraktion EC > 10-12	SW	8	8	20	580	600	200
Fraktion EC > 12-16	SW	30	30	40	750	920	200
Fraktion EC > 16-21	SW	30	30	35	1250	2700	300
Fraktion > C21-C35	SW	30	30	60	2100	5300	300

(1) Die für den Gesamtchrom vorgeschlagenen Werte basieren auf dem dreiwertigen Chrom.

(2) Die für den sechswertigen Chrom vorgeschlagenen Werte beruhen ausschließlich auf den Risiken für die menschliche Gesundheit. Die zurzeit verfügbaren Daten ermöglichen es nicht, die Risiken für das Grundwasser und die Ökosysteme zu berücksichtigen.

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2018/40016]

1 MAART 2018. — Decreet betreffende bodembeheer en bodemsanering. — Erratum

In bovenvermeld decreet, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 22 maart 2018, dient bijlage 1 in de Duitse en Nederlandse vertaling vervangen te worden door volgende tekst :

Bijlage 1 - Normen

Gebruikstype		Bodem (mg/kgdroge stof)					Grondwater (µg/L)
		I natuurlijk	II landbouw	III residentieel	IV recreatief of commercieel	V industrieel	
Metalen/niet-metalen							
arseen	VS	30	30	40	40	65	10
cadmium	VS	1	1	3	10	20	5
chromium totaal (1)	VS	60	85	125	140	288	50
chromium VI (2)	VS	4	4	4	13	13	9
koper	VS	40	50	110	490	600	100
kwik	VS	1	1	1	5	5	1
nikkel	VS	60	65	150	350	350	20
lood	VS	120	200	200	390	1840	10
zink	VS	120	155	230	3000	3000	200
Niet-gehalogeneerde aromatische koolwaterstoffen							
benzeen	VS	0,20	0,20	0,20	0,20	0,20	10
Ethylbenzeen	VS	3,0	3,0	6,0	3,0	3,0	300
Tolueen	VS	3,0	3,0	3,0	7,0	22,0	700
Xylenen (som)	VS	1,9	1,1	2	8	30	500
Styreen	VS	0,4	0,4	0,4	0,4	2	20
Fenol	VS	0,5	0,3	0,7	0,7	1,4	120
Niet-gehalogeneerde polycyclische aromatische koolwaterstoffen							
Naftaleen	VS	1,1	0,7	1,7	2,5	6,3	60
Acenafyleen	VS	0,3	0,3	0,8	8	43	70
Acenafteen	VS	2,6	1,6	3,9	4	6	180

Gebruikstype		Bodem (mg/kgdroge stof)					Grondwater (µg/L)
		I natuurlijk	II landbouw	III residentieel	IV recreatief of commercieel	V industrieel	
Fluoreen	VS	4	2	9	9	16	120
Fenantreen	VS	9	6	12	13	25	120
Antraceen	VS	0,3	0,2	0,7	2,8	6,9	75
Fluoranteen	VS	8	5	23	23	47	4
Pyreen	VS	1,4	0,9	3,6	15,4	28,6	90
Benzo(a)antraceen	VS	0,8	0,5	1	9,5	17,3	7
Chryseen	VS	5	3	5	9,7	17,6	1,5
Benzo(b)fluorantheen	VS	0,7	0,4	0,3	11	21	1,5
Benzo(k)fluorantheen	VS	2,5	1,6	1,3	5,3	9,3	0,8
Benzo(a)pyreen	VS	0,2	0,2	0,5	9,5	14,4	0,7
Dibenzo(ah)antraceen	VS	0,8	0,1	0,6	1,8	3,2	0,7
Benzo(g,h,i)peryleen	VS	2,5	1,5	3	6,8	11,1	0,3
Indeno(1,2,3-c,d)pyreen	VS	1	0,6	0,2	7	12	0,22
Gechloreerde koolwaterstoffen							
Dichloormethaan	VS	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	20
Trichloormethaan	VS	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	200
Tetrachloormethaan	VS	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	2
Tetrachlooretheen (PCE)	VS	0,2	0,2	0,7	0,7	1,2	40
Trichlooretheen (TCE)	VS	0,5	0,5	0,2	0,7	0,7	70
1,2-Dichlooretheen (som) (DCE)	VS	0,3	0,3	0,3	0,4	0,5	50
Chlooretheen (VC)	VS	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	5
1,1,1 - trichloorethaan (1,1,1-TCA)	VS	1,6	1	1,6	5,5	15	500

Gebruikstype		Bodem (mg/kgdroge stof)					Grondwater (µg/L)
		I natuurlijk	II landbouw	III residentieel	IV recreatief of commercieel	V industrieel	
1,1,2 - trichloorethaan (1,1,2 - TCA)	VS	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	12,0
1,2 - dichloorethaan (1,2 DCA)	VS	0,1	0,1	0,1	0,2	0,3	30
Cyaniden							
Vrije cyaniden	VS	2	2	2	2	2	70
Andere organische stoffen							
Methyl-tertiaire-butyl-éther (MTBE)	VS	1,5	1,5	1,5	1,5	2	300
Aardolie koolwaterstoffen							
EC-Fractie > 5-8	VS	4	4	4	6	9	60
EC-Fractie > 8-10	VS	7	7	10	150	600	200
EC-Fractie > 10-12	VS	8	8	20	580	600	200
EC-Fractie > 12-16	VS	30	30	40	750	920	200
EC-Fractie > 16-21	VS	30	30	35	1250	2700	300
EC-Fractie > C21-C35	VS	30	30	60	2100	5300	300

(1) De waarden voor chroom totaal zijn op driewaardig chroom gebaseerd.

(2) De waarden voor zeswaardig chroom zijn uitzonderlijk op de risico's voor de menselijke gezondheid gebaseerd. Met de beschikbare gegevens is het voorlopig niet mogelijk om met de risico's voor de grondwater en de ecosystemen rekening te houden.